

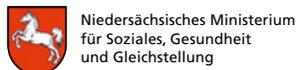


Diakonie 
Celle

**Ethno-
Medizinisches
Zentrum e.V.**



Gefördert von:



MICHAEL STICH STIFTUNG



**positive
kids**

**Aidshilfe Niedersachsen
Landesverband e.V.**

Schuhstraße 4
30159 Hannover

Projekt „positive kids“

Projektleitung:

Ingrid Mumm · 0511 13 22 12-08

mumm@niedersachsen.aidshilfe.de



positive kids

ist ein landesweites Projekt der
Aidshilfe Niedersachsen



Infoline Celle

Hannoversche Heerstraße 12
29221 Celle

Ulrich Mennecke · 0177 394 74 72

info@celle-aidshilfe.de

Interkultureller Familiengesundheitstag

Intercultural Family Health Day



**Am 4. März 2017 ab 10:00 – 17:00 Uhr
In der Grundschule Hehlentor**

Eintritt: Frei

Wir sprechen Deutsch

We speak english

Sprachmittler nach Bedarf

Interkultureller Familiengesundheitstag

4. März 2017 ab 10:00 Uhr

Grundschule Hehlentor

Harburgerstraße 33 · 29223 Celle

Moderation: Isabel Kassel

Programm für Frauen

1. Austausch mit Susan Bagdach (Interkulturelles Frauen und Mädchen Gesundheitszentrum Holla e.V.) in Deutsch, Arabisch, Englisch und Französisch
 - Frauengesundheit – der weibliche Körper
 - Schwangerschaft/Mutterpass und Geburt
2. Impulsvortrag zu wichtigen Themen für junge Frauen und Mütter – Marina Weckend (Hebamme).

Programm für Männer

- Einführung in Erste-Hilfe-Kurs
- Männergesundheit

Programm für Kinder

- Spiel und Spaß



Zum gemeinsamen Mittagessen laden wir ein.

Intercultural Family Health Day

4th of March 2017 from 10:00 hrs

Primary School Hehlentor

Harburgerstraße 33 · 29223 Celle

Presentation: Isabel Kassel

Agenda for women

1. Discussion with Susan Bagdach (Interkulturelles Frauen und Mädchen Gesundheitszentrum Holla e.V.) in German, Arabien, English and French
 - Women's health – the female body
 - Pregnancy/Mutterpass and the birth
2. Lectures about important topics for young women and mothers – Marina Weckend (Midwife).

Agenda for men

- Basic course in First Aid
- Men's health

Agenda for children

- Fun and joy

We invite for a lunch get-together.



Ich melde mich für die Veranstaltung an und komme mit Erwachsenen und Kindern.

Für folgende Sprachen werden Dolmetscher benötigt:

Name: _____

Adresse: _____

I register for the event and come with adults and children.

Interpreters for following languages needed:

Name: _____

Address: _____

